

Swoboda Timisoara S.R.L.

Sat Giarmata Vii, Com. Ghiroda
Str. Aeroport 46
RO 29717276

swoboda
technologies

KUEHNLOTT & CO. S.r.l.
Via dei Modugno (BA)

(5) account number at recipient 91026545		(6) notices of receipt and processing 14 JUL 2025		delivery note (3) no. 86018554 (4) dispatch date 27.11.2025			
(1) recipient address Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(7) freight free ☐ not f. ☐ unit EURO				(7) inbound delivery waggon ☐ carrier ☐ freight ☐ oth. vehicl. ☐ express ☐ own vehicle ☐ Mail ☐ air freight ☐	
SOILH2 79710		(6) freight				(7) inbound delivery	
		(6) freight				(7) inbound delivery	
customer number at vendor 300237		tax number (customer)		our tax number			
(10) your symbol 411	(11) order No. 550004752901	date 19.07.2023	(12) our department	(13) direct dial (256 277 377)	(14) our order number 30006557		
(15) term of delivery FCA Timisoara	(19) disp. type	free (20) not f. ☒	(21) packing type	(22) disp.character	(23) gross total weight kg 2.907	(24) net 767	
(25)					(26) receiving-/unloading pt 14249		
(27) Pos.	(28) order No./suppl. ref. No.	(29) order description (21) packing type (details)	(30) quantity	(31) UM	(40) notes of recipient quantity (is) +/- notes		
010	customs tariff no: 85369095 M0161316 115190000 Index: 01 Charge(n): 105896221, 105896222, 105896223, 105897693, 105897694, 105898900, 105898901, 105898907, 105898909, 105900877, 105904024, 105904037, 105904044, 105904045, 105904046, 105908216, 105908217, 105908218, 105908219, 105910354, 105910354/, 5868199/01	Power connection Magna	3.168	1			
023	TBA-507090 V 1151 11 901	Box 600x400x213 mm	352	1			
024	TBA-550499 V 1151 15 901	Plastic pallet 1200x800x156 mm	22	1			
025	TBA-507074 V 1151 12 901	Tray 540x354x80 mm	352	1			
026	TBA-550526 V 1151 13 901	Box cover 600x400x27 mm	352	1			
027	TBA-550527 V 1151 17 901	Pallet cover 1200x800x90 mm	22	1			
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report		recipient	invoice verific.	
name no.							

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T Label corresponding to DIN 4994

Page 1 of 1

Swoboda Timisoara S.R.L.
Sat Giarmata Vii, Com. Ghiroda
Str. Aeroport 46
Capital social: 11.700.210 lei

Telefon: +40 (0)256 708 801

Registernummer/Trade Register Number: J2012000293351
Vertretungsberechtigter Geschäftsführer /Managing Director: Florin Darac
Steuernummer / Tax Number: RO 29717276

Unicredit Bank Timisoara, Romania
IBAN: RO72BACX0000001246912002-EUR
SWIFT/BIC: BACXROBU
IBAN: RO29BACX0000001246912000-RON

1 Expeditor (Nume, adresa, tara) Sender (Name, Address, Country)			SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNATIONAL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT				CMR						
Swoboda Timisoara SRL Str. Aeroport nr.46 307201-Gairmata Vii, Timis Romania			Acest transport e supus indiferent de orice clauza contrara conventiei relative, la contractul de transport international de marfuri pe sosele (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Transport of Goods by Road (CMR)										
2 Destinatari (Nume, adresa, tara) Consignee (Name, address, country)			16 Transportator Carrier										
Magna PT S.p.A. (Plant Modungo)			AUTODANA GROUP SRL										
Via dei Ciclamini 4 Modugno BA, ITALY			Adresa / Address										
			Tara / Country										
3 Locul prevazut pentru livrarea marfii Place of delivery of the goods			Echipaj 1 2										
Localitate / Place I-70026 Modungo BA			Numar de inmatriculare Registration Number										
Tara / Country ITALY			AB51GSR/AB14 GSR										
4 Locul si data incarcarii marfii Place and date of taking over of the goods			17 Transportatori succesivi (Nume, adresa, tara) Successive carriers (Name, address, country)										
Localitate / Place GHIRODA													
Tara / Country ROMANIA													
Data / Date 02.12.2025													
5 Documente anexate Annexed documents			18 Rezerve si observatii ale transportatorilor Carrier's reservations and observations										
Lieferschein: 86018554													
6 Marci si numere Marks and Numbers		7 Nr. de colete Number of packages		8 Mod de ambalare Method of packaging		9 Natura marfii Nature of the goods		10 Nr. Statistic		11 Greutate bruta kg. Gross weight		12 Cubaj mc	
22		pallets with plastic components for the automotive industry								2907			
13 Instructiunile expeditorului / formalitati vamale Senders instructions / customs formalities						19 Conventii speciale Special agreements							
UIT no: 2J2P-5W9F-1235-3225 AEO No: RO AEOF ROAEOF00000000347													
21 Incheiat la / data Established in / date		Giarmata - Vii		02.12.2025		24 Receptia marfii / data Goods received / date							
22 swoboda technologies TIMISOARA (RO)		23											
Semnatura si stampila expeditorului Stamp and signature of the sender		Semnatura si stampila transportatorului Stamp and signature of the carrier		Semnatura si stampila destinatarului Stamp and signature of the consignee									



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-012270 vom 28.11.2025

Ludwigsburg, 04.12.2025

Seite 1 von 1

25-012270

1 Absender / Expéditeur SWOBODA TIMISOARA SRL Str. Aeroport 46 307200 GIARMATA RUMÄNIEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 08.12.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: Autodana Group S.R.L. Str. Ciocarliei Nr. 8 515800 SEBES RUMÄNIEN				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Giarmata Land / Pays Rumänien Zeit / Temps Datum / Date 02.12.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 86018554	11 Anzahl der LM Nombre des colis 22	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 2.907	15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		22,00 COLLI		2.907,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amtliches Kennzeichen AB51GSR	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-012270 empfangen am 04.12.2025 Réception des marchandises le 04.12.2025 S. Datum / Date Modugno (BA)				
20 SWOBODA TIMISOARA SRL RO-307200 Giarmata Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Autodana Group S.R.L. RO-515800 Sebes Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 09 DIC 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604